

## Regulations and other acts

Gouvernement du Québec

### O.C. 731-2005, 9 August 2005

An Act respecting the Ministère des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs (R.S.Q., c. M-25.2)

#### Ministère des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs — Signing of certain deeds, documents and writings — Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting the signing of certain deeds, documents and writings of the Ministère des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs

WHEREAS, under the first paragraph of section 8 of the Act respecting the Ministère des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs (R.S.Q., c. M-25.2), the Government may determine, by regulation published in the *Gazette officielle du Québec*, the deeds, documents and writings that may be signed by certain members of the personnel of the Ministère des Ressources naturelles et de la Faune designated by the Government and that may bind the department or be attributed to the Minister;

WHEREAS, under the second paragraph of section 8 of the Act, the Government may, however, upon the conditions it fixes, allow the required signature to be affixed by means of an automatic device to such documents as it determines;

WHEREAS, under the third paragraph of section 8 of the Act, the Government may also allow a facsimile of the required signature to be lithographed or printed on such documents as it determines;

WHEREAS, by Order in Council 1455-95 dated 8 November 1995, the Government made the Regulation respecting the signing of certain deeds, documents and writings of the Ministère des Ressources naturelles;

WHEREAS it is expedient to amend the Regulation in order to rectify certain authorizations of signature and to grant new ones and in order to allow a facsimile of the signature of the Minister and that of the associate deputy minister of the Faune Québec sector to be used or their signatures to be affixed by means of an automatic device;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Natural Resources and Wildlife:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the signing of certain deeds, documents and writings of the Ministère des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs, attached to this Order in Council, be made.

ANDRÉ DICAIRE,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

#### Regulation to amend the Regulation respecting the signing of certain deeds, documents and writings of the Ministère des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs \*

An Act respecting the Ministère des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs (R.S.Q., c. M-25.2, s. 8)

**1.** The Regulation respecting the signing of certain deeds, documents and writings of the Ministère des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs is amended in section 34.5

- (1) by striking out “22”, “56.1” and “58”;
- (2) by adding the following paragraph:

“The associate deputy minister of the Faune Québec sector, the director general of wildlife protection or a regional wildlife protection director is authorized to sign the authorizations provided for in sections 22, 56.1 and 58 of the Act.”.

**2.** Section 34.7 is amended by inserting the following before the first paragraph:

---

\* The Regulation respecting the signing of certain deeds, documents and writings of the Ministère des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs, made by Order in Council 1455-95 dated 8 November 1995 (1995, *G.O.* 2, 3135), was last amended by the regulation made by Order in Council 960-2004 dated 15 October 2004 (2004, *G.O.* 2, 2975). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Québec Official Publisher, 2005, updated to 1 March 2005.

“The associate deputy minister of the Faune Québec sector is authorized to sign any licence issued under the Act.”.

**3.** The following is added after section 34.17:

“**34.18.** The associate deputy minister of the Faune Québec sector, the director general of wildlife development and management or a regional wildlife management director is authorized to sign the act of recognition provided for in the second paragraph of section 37 of the Act.

**34.19.** A facsimile of the signature of the Minister may be lithographed or printed on the licences issued under the Act and the Fisheries Act (R.S.C., 1985, c. F-14) provided that the licences are countersigned by a person authorized by the Minister. The signature of the Minister may also be affixed to those licences by means of an automatic device.

A facsimile of the signature of the associate deputy minister of the Faune Québec sector may be lithographed or printed on the licences issued under the Act provided that the licences are countersigned by a person authorized by the Minister. The signature of the associate deputy minister of the Faune Québec sector may also be affixed to those licences by means of an automatic device.”.

**4.** This Regulation comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

7034

Gouvernement du Québec

**O.C. 732-2005, 9 August 2005**

An Act respecting the Ministère du Développement économique et régional et de la Recherche (2003, c. 29)

Amendment of the Schedule to the Act respecting the Ministère du Développement économique et régional et de la Recherche

WHEREAS, under section 97 of the Act respecting the Ministère du Développement économique et régional et de la Recherche (2003, c. 29), a regional conference of elected officers was established for the Bas-Saint-Laurent administrative region;

WHEREAS, in accordance with the first paragraph of section 100 of the Act, the board of directors of that regional conference of elected officers is composed of the wardens of the regional county municipalities, the

mayors of local municipalities with a population of 5,000 or more and the mayors of four of the municipalities listed in the Schedule to the Act;

WHEREAS, under the tenth paragraph of that section, on the request of a regional conference of elected officers, the Government may, by order, amend the schedule to add one or more rural local municipalities;

WHEREAS the regional conference of elected officers for the Bas-Saint-Laurent administrative region requested that the composition of its board of directors be modified by adding the mayor of Ville de Dégelis;

WHEREAS it is expedient to grant the request and consequently amend the Schedule to the Act respecting the Ministère du Développement économique et régional et de la Recherche;

WHEREAS, under Décret 125-2005 dated 18 February 2005, amended by Décret 174-2005 dated 9 March 2005, the Minister of Municipal Affairs and Regions is responsible for the administration of the Act respecting the Ministère du Développement économique et régional et de la Recherche relating to the regional conferences of elected officers;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Municipal Affairs and Regions:

THAT the Schedule to the Act respecting the Ministère du Développement économique et régional et de la Recherche be amended by inserting “Ville de Dégelis” after “Ville de Carleton-Saint-Omer”.

ANDRÉ DICAIRE,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

7035

Gouvernement du Québec

**O.C. 735-2005, 9 August 2005**

An Act respecting the funding of certain pension plans (2005, c. 25)

**Regulation**

IN THE MATTER OF the Regulation respecting the application of the Act respecting the funding of certain pension plans

WHEREAS, in accordance with section 14 of the Act respecting the funding of certain pension plans (2005, c. 25), the Government may make any regulation necessary for the purposes of this Act, in particular as regards: